



Einfach mobil.

# E-MOTION MOBILITY APP

**DE** | Gebrauchsanweisung

**EN** | Instructions for use

**FR** | Instructions D'utilisation

**NL** | Gebruiksaanwijzing

**NO** | Bruksanvisning



# M25



# INNHold

<b>1. GENERELT</b>	67
Introduksjon	67
Last ned Mobility App	67
Still inn språk	68
Viktig merknad om Bluetooth-forbindelse	68
<b>2. OPPBYGGING AV E-MOTION MOBILITY-APPEN</b>	69
Kostnadsfritt område	69
Mobility Plus-pakke	69
Kjøp i appen	69
<b>3. BRUK AV E-MOTION MOBILITY-APPEN</b>	70
Tilkobling – opprette forbindelse til e-motion	70
Foreta generelle innstillinger	70
Stille inn signaler	71
<b>4. ALLE FUNKSJONER I DETALJ</b>	72
Cockpitfunksjoner	72
Kjøredata (kostnadsfritt)	72
Turdata (kostnadsfritt)	73
ECS-fjernkontroll (ekstra kostnad)	74
Standardfunksjoner (kostnadsfritt)	75
Turadministrasjon	75
Info	75
Reiser	76
Funksjoner i Mobility Plus-pakken (ekstra kostnad)	76
easyNavi	76
Cruise	77
Hastighet	78
Fjernkontroll	78
<b>5. PROGRAMVAREOPPDATERINGER</b>	79
<b>6. SIKKERHETSINSTRUKSJONER</b>	79

# 1. GENERELT

## Introduksjon

Med e-motion mobility-appen kan du bruke en rekke nyttige tilleggsfunksjoner for e-motion, noe som øker mobiliteten din og gjør driften av e-motion enda mer komfortabel.

Denne veiledningen gir deg oversikt over de viktigste funksjonene til e-motion Mobility-appen, og forklarer hvordan du bruker den. Den erstatter ikke bruksanvisningen for e-motion, som følger med drivhjulene. Du må derfor være oppmerksom på innholdet og spesielt sikkerhetsinstruksjonene før bruk av e-motion. Hvis du er i tvil, ta kontakt med din spesialforhandler.



Den veiledningen kan også lastes ned fra lenken i det blå feltet.

[www.alber.de/en/help-service/downloads/](http://www.alber.de/en/help-service/downloads/)

## Last ned Mobility App

e-motion Mobility-appen følger ikke med e-motion. Den kan når som helst lastes ned kostnadsfritt for Android via Google Play Store, og for iOS via Apple App Store. iOS-versjonen er tilgjengelig fra slutten av 2018.

Sjekk før du installerer e-motion Mobility-appen om den er kompatibel med operativsystemversjonen du bruker på smarttelefonen din (Android eller iOS). Hvilken utgave som er nødvendig for feilfri drift av appen, finne du ut i Google Play Store eller i Apple App Store.



Du finner e-motion Mobility-appen med søkebegrepet:  
**e-motion M25 Mobility App**

Alternativt kan du skanne inn QR-koden nedenfor med smarttelefonen din. Da kommer du direkte til appen.\*



Merknad:  
iOS-versjonen er tilgjengelig fra slutten av 2018.

\*Veiledning: For å skanne inn QR-koden er det som regel nødvendig at du har installert en app til skanning av QR-koder på smarttelefonen din.

# 1. GENERELT

## Still inn språk

Språket i e-motion Mobility-appen tar utgangspunkt i språket som er innstilt i operativsystemet for smarttelefonen din. e-motion Mobility-appen er tilgjengelig på fem språk: tysk, engelsk, fransk, nederlandsk og norsk. Dersom operativsystemet i smarttelefonen din er innstilt på et annet språk enn disse, vises e-motion Mobility-appen automatisk på engelsk.



## Viktig merknad om Bluetooth-forbindelse

e-motion-hjulene er utstyrt med det nyeste Bluetooth-teknologien, og sørger for rask forbindelse og stabil datautveksling med smarttelefonen din. Dessuten blir dataene kryptert ved overføringen. I enkelte tilfelle kan Bluetooth-forbindelsen likevel bli påvirket av eksterne forstyrrelser. Dersom det ikke kan opprettes forbindelse mellom smarttelefonen og e-motion-hjulene, eller forbindelsen blir brutt, kan følgende eksterne forstyrrelser være årsaken.

### Mikrobølgeovner

Bruk av mikrobølger i nærheten av Bluetooth-enheten kan forårsake forstyrrelser.

### Direct Satellite Service (DSS)

Koaksialkabler og kontakter som brukes av noen parabolantennener kan forårsake forstyrrelser. Sjekk kablen for skader som kan forårsake radioforstyrrelser (HF-tap). Hvis du mistenker en feil, kan du prøve å bruke en erstatningskabel. Telefoner med 2,4 GHz eller 5 GHz.

### Trådløse telefoner

En trådløs telefon som opererer i 2,4 GHz- eller 5 GHz-området kan forårsake forstyrrelser av trådløse enheter eller nettverk under telefonsamtaler.

### Trådløse videosendere

Trådløse videosendere som opererer innenfor en båndbredde på 2,4 GHz eller 5 GHz, kan forårsake forstyrrelser av trådløse enheter eller nettverk.

### Trådløse høyttalere

Trådløst lydutstyr som opererer innenfor en båndbredde på 2,4 GHz eller 5 GHz, kan forårsake forstyrrelser av andre trådløse enheter eller nettverk.

### Andre trådløse enheter

Andre trådløse enheter som opererer innenfor en båndbredde på 2,4 GHz eller 5 GHz (mikrobølgesendere, trådløse kameraer, babymonitorer, naboers Wi-Fi-enheter, etc.) kan forstyrre Bluetooth-tilkoblinger.

## 2. OPPBYGGING AV E-MOTION MOBILITY-APPEN

e-motion Mobility-appen er inndelt i tre områder:

- Kostnadsfritt område
- Mobility Plus-pakke
- Proffområde

### Kostnadsfritt område

Funksjonene i dette området kan brukes direkte og kostnadsfritt, uten begrensninger, så snart appen er lastet ned.

- Valg mellom fire forhåndsinnstilte kjøreprofiler
- Visning av batteristatus, hastighet og kjørte kilometer
- Registrering og administrasjon av turer ved hjelp av GPS-sporing
- Automatisk utlading av batteriet for oppbevaring eller flyreiser
- Forhandlersøk, kontakt med Alber Service
- Visning av feilmeldinger med anbefalte handlinger

### Mobility Plus-pakken

Mobility Plus-pakken gjør en rekke smarte tilleggsfunksjoner i e-motion Mobility-appen tilgjengelige, og henter mer ut av e-motion.



#### Hastighet

Øker den maksimale støttehastigheten fra 6 m/t til 8,5 km/t



#### Cruise

Cruisekontroll for å holde en innstilt hastighet (fungerer også i opp- og nedoverbakker)



#### Fjernkontroll

Fjernstyring av en rullestol ingen sitter i via smarttelefon



#### ECS

Bekvem inn- og utkobling av hjulene, valg av støttenivåer og aktivering av tilbakerullingsorsinnsen



#### easyNavi

Enkel navigering fra start til mål med rullestoltilpasset rute



#### Pushteller

Måltrettet analysering og optimalisering av kjøreadferden

Disse funksjonene er gratis tilgjengelig i én måned. I starten av den kostnadsfrie testperioden velger du en av funksjonene ovenfor og følger dialogen ved start av testperioden. Alle funksjoner i Mobility Plus-pakken blir dermed automatisk tilgjengelige i én måned.

Når prøveperioden på én måned er utløpt, kan du bare fortsette å bruke funksjonene i Mobility Plus-pakken hvis du kjøper Mobility Plus-pakken eller en av de enkelte funksjonene som et kjøp i appen. Testperioden kan ikke gjentas eller forlenges.

#### Foreta kjøp i appen

For å kjøpe Mobility Plus-pakken trenger du en konto i Google Play eller Apple Appstore. I denne kontoen må du oppgi et gyldig betalingsmiddel, for eksempel et kredittkort.

For å fullføre kjøpet følger du dialogen som vises. Deretter kan du bruke funksjonene i Mobility Plus-pakken, eller de enkeltfunksjonene du har valgt.


Funksjonene i Mobility Plus-pakken kan bare brukes i forbindelse med et e-motion-hjelpar. Bruk med flere e-motion-systemer er ikke mulig. Det er imidlertid mulig å drive appen på flere smarttelefoner, og knytte dem til e-motion-systemet etter behov.

### Proffområde

Proffområdet på e-motion Mobility-appen er sikret med en PIN-kode, og gjør det mulig for spesialforhandleren å foreta dyptgripende innstillinger på din e-motion. Ikke foreta endringer i proffområdet uten å ha avtalt dette med spesialforhandleren på forhånd.

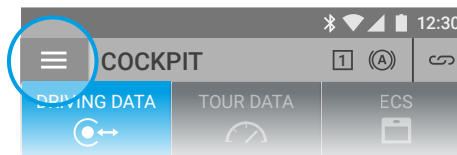
### 3. BRUK AV E-MOTION MOBILITY-APPEN

#### Tilkobling – opprette forbindelse til e-motion


- Slå på begge e-motion hjulene via på/av-bryteren.
- Sørg for at ECS-fjernkontrollen (hvis den finnes) ikke er slått på. e-motion kan bare kommunisere med én Bluetooth-enhet av gangen.
- Aktiver Bluetooth på smarttelefonen din.
- Dersom e-motion har vært koblet til smarttelefonen din tidligere, blir forbindelsen opprettet automatisk. Forbindelsen er opprettet når batteriladenivåene for begge hjulene vises i cockpiten.
- e-motion Mobility-appen søker etter de såkalte "MAC-adressene" for de to e-motion-hjulene den var koblet sist sist. Dersom e-motion-hjulene aldri tidligere har vært koblet til smarttelefonen din, trykker du på tilkoblingssymbolet  i appen for å starte tilkoblingsprosessen.
- Velg alternativet "Søk e-motion-hjul". Alle tilgjengelige e-motion-hjul i nærheten blir nå vist. Sørg for at andre e-motion-hjul som ikke skal være koblet til smarttelefonen er slått av.
- Velg MAD-adressene til de to hjulene som skal kobles til smarttelefonen (sett haker) og trykk på knappen "Koble til".
- Appen ber deg nå om å bekrefte tilkoblingen av drivhjulene. Samtidig begynner LED-indikatorene på de to e-motion-hjulene å blinke. Trykk nå på på/av-knappen på venstre drivhjul. Deretter ber appen deg om å trykke på på/av-knappen på høyre drivhjul.
- For å avslutte prosessen ber appen deg om å angi en firesifret PIN-kode. Etter angivelse og gjentakelse er forbindelsen opprettet og tilkoblingsprosessen avsluttet.
- Du bør oppbevare PIN-koden. Den trengs senere som sikkerhetsspørsmål for fjernkontrollen (side 78). Denne PIN-koden gir ikke tilgang til det beskyttede proffområdet.

- Merk: App-funksjonene i Mobility Plus-pakket kan bare brukes sammen med et e-motion-hjulpar. Tilkobling til og forbindelse med andre e-motion-systemer er riktignok mulig, men er begrenset til de kostnadsfrie funksjonene.

#### Foreta generelle innstillinger



Via menysymbolet kommer du til menypanelet **Innstillinger**. Her kan du foreta ulike innstillinger.

- Mine opplysninger: Her kan du angi navn, adresse og kontaktinformasjon. Dersom du på et senere tidspunkt vil kontakte Alber Service via info-funksjonen (side 75), blir disse opplysningene automatisk lagt inn i e-posten du sender.
- Kroppsvekt: Her kan du angi kroppsvekten din. Denne informasjonen blir brukt i turmodus for å beregne det teoretiske kaloriforbruket.
- Min spesialforhandler: Her kan du velge en spesialforhandler som favoritt. For å gjøre dette, angir du ønsket sted i søkefeltet eller får ved hjelp av GPS se alle spesialforhandlere i nærheten. På kartet velger du så den spesialforhandleren du vil merke som favoritt. Deretter bekrefter du valget ved å trykke på -knappen.

I funksjonen "Spesialforhandler" under menypunktet **Info** (side 75) vises nå alltid den spesialforhandleren du har merket som favoritt først.

- Enheter: Her kan du stille om avstandsenheter fra kilometer til mil. Denne innstillingen påvirker alle hastighets- og avstandsangivelser i appen. Vektangivelsen blir også omstilt fra kg til lbs.
- Pause tur ved stillstand: Når dette alternativet er aktivert, stoppes tidsmålingen når du tar pause i kjøringen i turmodus, og fortsetter først når e-motion kjører videre.
- Påminnelse om start av tur: Når dette alternativet er aktivert, blir du automatisk spurt om du vil registrere en tur når du starter navigeringen i området easyNavi (side 76).
- Talte meldinger ved navigering: Når dette alternativet er valgt aktiveres talte meldinger når du bruker easyNavi-funksjonen, slik at du kan slå av displayet på smarttelefonen din under navigeringen (easyNavi-funksjonen er en del av Mobility Plus-pakken). Andre taleinnstillinger, som f.eks. talehastighet, kan stilles inn i systeminnstillingene på smarttelefonen din.
- Tilbakestill PIN-koden: Med denne funksjonen kan du tilbakestille PIN-koden for fjernkontroll-funksjonen (fjernkontroll-funksjonen er en del av Mobility Plus-pakken). Deretter må du foreta en ny sammenkobling, som beskrevet på side 70.
- Bytt hjul: Denne funksjonen skal bare velges dersom tilordningen av e-motion-hjulene venstre/høyre ikke er korrekt. Det merkes f.eks. dersom e-motion går motsatt vei av styrespakbevegelsen ved bruk av fjernkontrollen, eller hvis det ikke er mulig å aktivere cruisekontrollen ved kjøring fremover. Sjekk også klistremerkene for høyre og venstre som er plassert på hjulene, ved et virtuell hjulbytte.

## Stille inn signaler

Via menysymbolet kommer du til menypunktet **Signaler**. Her kan du stille inn lydsignalene og de visuelle signalene på e-motion.

- Lydstyrke: Du kan stille inn lydstyrken på signaltonen når du slår e-motion på og av og ved omkobling av støttenivå, i to nivåer. Dessuten kan du slå signaltonen helt av. OBS!: Feilmeldinger og advarsler blir ikke berørt av disse innstillingene.
- LED-er ved lading: Du kan velge om LED-ene på de to drivhjulene skal være aktive under lading. Fra fabrikk er det haket av for "På" for ladeindikatoren. Dersom LED-indikatoren er slått av under lading, kan du se på selve laderen om ladingen fortsatt pågår, eller om den er avsluttet.
- LED-er ved kjøring: Du kan velge om LED-ene på de to drivhjulene skal være på eller av under kjøring. Fra fabrikk er det haket av for "På" for LED-er under kjøring. Dersom e-motion står stille, slås LED-indikatorer på automatisk. Av sikkerhetsgrunner kan denne funksjonen ikke deaktiveres.

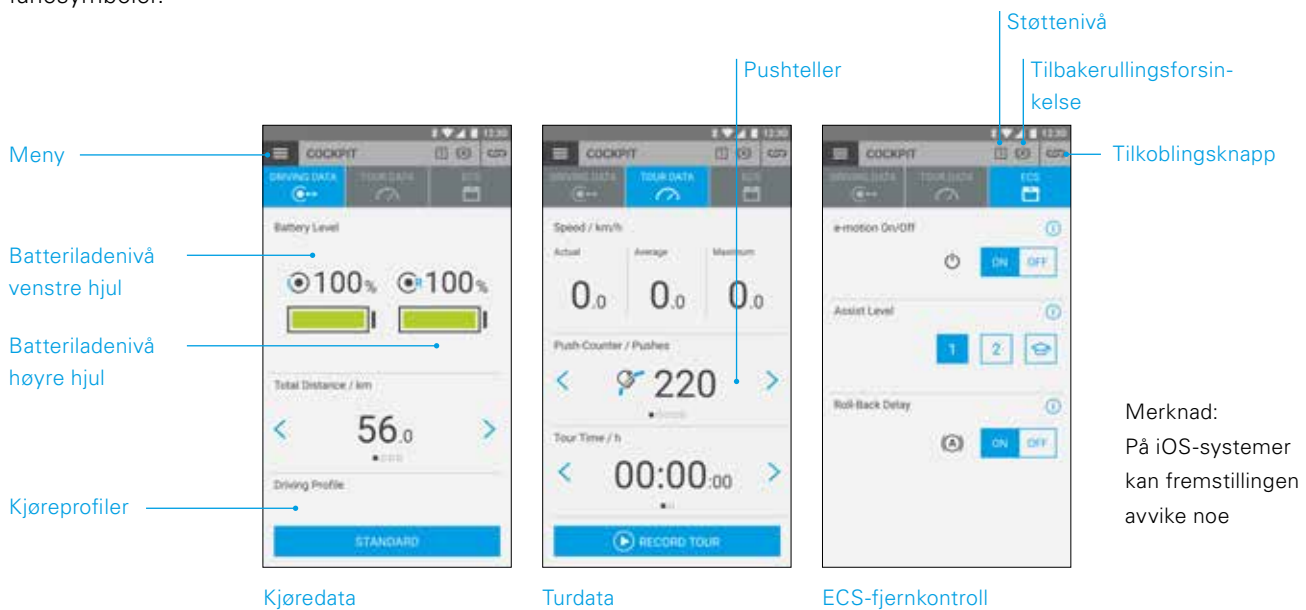
## 4. ALLE FUNKSJONENE I DETALJ

### Cockpitfunksjoner

Cockpiten på e-motion Mobility-appen er utgangspunkt for en rekke ulike funksjoner.



Du kommer til cockpitene via meny symbolet. Cockpiten er inndelt i tre områder, som kan velges via følgende tre fanesymboler.



### **Kjøredata (kostnadsfritt)**

- Batteriindikator: De to batterisymbolene viser den aktuelle ladetilstanden for de to e-motion-hjulene i prosent. Av tekniske grunner kan det vises at avvik på +/- 5% mellom høyre og venstre hjul.
- Hastighet og strekning: Ved å trykke på piltastene < > kan man veksle mellom visning av aktuell hastighet og kjørt totalstrekning. Andre kjøredata kan hentes opp i området "Turdata" (side 73).
- Kjøreprofiler: For e-motion kan du velge fritt mellom fire forhåndsinnstilte kjøreprofiler. Fra fabrikken er kjøreprofilen "Standard" valgt. Trykk på feltet med den innstilte kjøreprofilen for å komme til valg av kjøreprofil, hvor du velger en profil som passer.

### **Kjøreprofilen "Standard" (fabrikkinnstilling)**

Passer for en bred personkrets. Allerede i støttenivå 1 reagerer systemet moderat følsomt på startbevegelser, og i nivå 2 gir det betraktelig mer motorstøtte samt en høyere sluthastighet ved lengre etterløp for mindre skyvebevegelser ved kjøring utendørs.

### **Kjøreprofilen "Følsom"**

For personer med begrenset funksjon i hendene og/eller relativt lite kraft i armene. Ved høy motoreffekt reagerer systemet relativt følsomt på startbevegelser allerede i støttenivå 1, men er lett å beherske etter et relativt kort etterløp. I trinn 2 får man enda mer motorstøtte og et lengre etterløp ved høyere sluthastighet.



### Kjøreprofilen "Soft"

Passiv modus for svært uøvde personer eller personer med kognitive begrensninger. Systemet reagerer ved lav motoreffekt lite følsomt på startbevegelser i støttenivå 1 og 2, og er lett å beherske på grunn av et relativt kort etterløp og en relativt lav hastighet.

### Kjøreprofilen "Aktiv"

For aktive personer med full funksjon i hendene og/eller relativt mye kraft i armene. I støttenivå 1 reagerer systemet følsomt på startbevegelser ved relativt lav motoreffekt. Trinn 2 har et tydelig lengre etterløp ved svært høy motoreffekt og hastighet.

**OBS!** Kjøreegenskapene til e-motion endrer seg betraktelig når man bytter kjøreprofil. Fremfor alt kan motorkraften, starttiden og etterløpet etter en vellykket startbevegelse være svært forskjellig fra profil til profil.

Ved bytte av kjøreprofil bør du alltid velge støttenivå 1 først før du går over til støttenivå 2.





Omkobling av støttenivå er bare mulig når e-motion er utstyrt ned en ECS-fjernkontroll eller ECS-funksjonen (side 74) i appen er friggitt (Mobility Plus-pakken).

Dessuten har spesialforhandleren mulighet til å innstille e-motion individuelt til dine krav og din kjøreadfærd. Når spesialforhandleren har foretatt programmering, er det ikke lenger mulig å velge forhåndsinnstilte kjøreprofiler. I cockpitens vises da bare profilen "Individuell".



### Turdata (kostnadsfritt)

Med turfunksjonen kan du registrere turen under kjøring med e-motion. Appen bruker GPS-dataene i smarttelefonen din for å gjøre dette.

- Starte turen: Trykk på startknappen  for å starte registreringen av en tur
- Under registreringen av en tur vises følgende verdier i cockpitens:
  - Aktuell hastighet
  - Gjennomsnittshastighet
  - Maksimal hastighet
- Ved hjelp av piltastene   kan du veksle mellom følgende visninger under registreringen:
  - Turtid / totaltid
  - Total strekning / turstrekning / kaloriforbruk / tur-høydemeter
- Med Mobility Plus-pakken har du dessuten en startbevegelsestiller tilgjengelig. Den viser hvor ofte gripe-ringene har blitt svingt ut i løpet av turen. Dermed kan du målrettet optimere kjøreadfærd din. Indikatoren beregner middelerdien av startbevegelser for venstre og høyre e-motion-hjul.
- Stoppe turen: Trykk på stoppknappen  for å avslutte registreringen av en tur. Deretter har du mulighet til å avslutte turen, ta pause i turen eller fortsette turen. Hvis du velger "Avslutt" blir du bedt om å angi et navn for turen. Det kan være på inntil 20 tegn.
- Historikken til alle lagrede turer finnes under meny-punktet **Turadministrasjon** (side 75). Der kan du også se ruten for hver enkelt tur på et interaktivt kart, forutsatt at GPS-dataene ble registrert.

## 4. ALLE FUNKSJONENE I DETALJ



### ECS-fjernkontroll (Mobility Plus-pakken)

- Med e-motion Mobility-appen kan du simulere alle funksjoner i ekstrautstyret ECS-fjernkontroll etter ønske.
- Tilbakerullingsforsinkelse: Tilbakerullingsforsinkelsen gjør det lettere å kjøre opp skråninger og ramper, og forhindrer at rullestolen ruller tilbake under griping etter en startbevegelse. Du kan kjøre opp skråninger som vanlig, mens e-motion hjulene vil oppføre seg i henhold til den valgte kjøreprofilen og støttenivået. Hvis hjulelektronikken registrerer at hjulet ruller i mot den opprinnelige retningen, vil tilbakerullingsforsinkelsen automatisk starte. Etterpå vil hjulene til e-motion bremses via en elektrisk funksjon i 5 sekunder og dermed forhindres tilbakerulling.

Deretter vil to korte pipelyder høres, og bremsefunksjonen vil rolig avbrytes. Avhengig av skråningen og vekten til personen, vil befinnes seg i hjulene frittlop etter noen få sekunder. En innledende startbevegelse på gripe- ringen (fremover eller bakover) i løpet av de nevnte 5 sekundene vil oppheve bremsefunksjonen umiddelbart, og kjøringen kan fortsette.

Tilbakerullingsforsinkelsen holder posisjonen sikkert ved en maksimal brukervekt på 150 kg (dvs. systemvekt på 190 kg) i stigninger på inntil 6 grader (10,5%) så lenge batteriet er minst 10% ladet. Denne verdien er uavhengig av anvendt hjulstørrelse på e-motion.


Ved lavere bruker- eller systemvekt kan tilbakerullingsforsinkelsen også brukes under brattere forhold. Dersom du i enkelte tilfelle ikke er sikker på om det er trygt å kjøre en strekning med tilbakerullingsforsinkelsen, kontakt du Alber Service-senteret.

Å kjøre i en stigning med aktivert tilbakerullingsforsinkelse skal prinsipielt bare kjøres i kjøreretning forover. Ellers kan ikke tilstrekkelig traksjon for sikker kjøring eller hold av posisjonen garanteres.

- Slå på: Trykk på **PÅ-knappen** for tilbakerullingsforsinkelsen.

- Når du har slått på tilbakerullingsforsinkelsen, vises dette symbolet (A) i topplinjen i appen.

- Slå av: Trykk på **AV-knappen** for tilbakerullingsforsinkelsen.

- Valg av støttenivåer: Hver kjøreprofil har to forskjellige støttenivåer for innendørs og utendørs bruk. I nivå 1 har e-motion spesielt fintfølede kjøreegenskaper som er godt egnet for innendørs bruk. I nivå 2 har man betydelig mer motorkraft tilgjengelig.
- Læremodus: For at du skal lære å kjøre med e-motion, tilbyr ECS-fjernkontrollen deg en ekstra læringsmodus, som ved hjelp av spesielt mykt innstilte kjøreegenskaper forsiktig leder deg gjennom driften av e-motion. Læremodus aktiveres ved å trykke på symbolet .
- Slå på og av: Du kan slå e-motion på og av bekvemt fra sittestillingen. Det gjøres ved å trykke på **PÅ-** eller **AV-knappen**. Etter at hjulene er slått av kan de slås på igjen med enten smarttelefonen eller ECS i løpet av 72 timer. Etter 72 timer må e-motion.hjlene slå på med de respektive på/av-tastene.

## Standardfunksjoner (kostnadsfritt)



### Turadministrasjon

Va menysymbolet kommer du til menyunktet **Turadministrasjon**. Alle registrerte turer blir lagret her med navn, klokkeslett og dato.

- For å hente opp en tur velger du den aktuelle turen. Deretter vises turdataene. Dersom det foreligger GPS-data til den registrerte turen, kan turen vises på en interaktivt kart.
- For å gi en tur et nytt navn, velger du blyantsymbolet og gir turen et nytt navn med maksimalt 20 tegn.
- For å slette en tur, velger du søppelkasse-symbolet.



### Info

Via menysymbolet kommer du til menyunktet **Info**. Her finner du mye hjelp og informasjon om e-motion

- Produktinfo: Her finner du en kort bruksanvisning til e-motion i digital form, som forklarer håndteringen av e-motion med illustrasjoner.
- Hva gjøre hvis: Her finner du en liste over feilkoder som kan vises fra dine e-motion-hjul. Velg den aktuelle feilkoden for å få mer informasjon om feilen.

Parallelt med denne funksjonen, vil e-motion Mobility-appen også vise deg en live-rapport i tilfelle feil, forutsatt at e-motion-hjulene er tilkoblet.

- Alber Service: Hvis du holder til i Tyskland gir denne funksjonen deg mulighet til å kontakte Alber Service direkte på telefon eller e-post, eller hente opp Alber-nettsiden.

Alternativt finner du under dette menyunktet knappen "Alber-partner i utlandet". Velg det aktuelle landet for å se kontaktinformasjonen til de respektive servicepartnere. Nå har du mulighet til å kontakte den relevante Alber-servicepartneren på telefon eller e-post, eller hente opp vedkommendes nettside.

- Spesialforhandler: Hvis du holder til i Tyskland, kan du med denne funksjonen søke en spesialforhandler i nærheten. For å gjøre dette, må GPS-funksjonen på smartefonen din være aktivert. Alternativt har du mulighet til å angi et stedsnavn i søkefeltet. Deretter vises spesialforhandlere på stedet som samarbeider med Alber på et interaktivt kart.

Dersom du har angitt en spesialforhandler som favoritt, som beskrevet på side 70, blir denne alltid vist først i kartet.

Med ★-knappen kan du her også merke en spesialforhandler som favoritt.

I tillegg har du mulighet til å kontakte den aktuelle spesialforhandleren på telefon, eller bli vist veien dit på Google Maps.

- Praktisk hjelp: Her finner du annen nyttig hjelp i forbindelse med emotion
  - Pakkeliste for reiser: Listen inneholder alle viktige punkter du må være oppmerksom på før en flyreise. Du kan hake av punktene via avkrysningsbokser i appen.
  - Strømkostnads kalkulator: Her finner du en lenke til en strømkostnads kalkulator på Alber-nettsiden, der du kan finne kostnadene for ladestrømmen til e-motion.
  - Veiledning om omgang med litium-ion-batterier: Her finner du en lenke til en informasjonsbrosjyre på Alber-nettsiden som beskriver omgangen med litium-ion-batterier nærmere.

## 4. ALLE FUNKSJONENE I DETALJ



### Reiser

Via menybrynet kommer du til menybrynet **Reiser**. Her finner du nyttige funksjoner i forbindelse med reiser.

- Pakkeliste for reiser: Listen inneholder alle viktige punkter du må være oppmerksom på før en flyreise. Du kan hake av punktene via avkrysningsbokser i appen.
- Forberede batterier for flyreiser: Av sikkerhetsgrunner krever enkelte flyselskaper at litium-ion-batterier ikke skal være ladet opp mer enn 30 % før flyreiser.

Ved å trykke på den aktuelle "Start"-knappen blir hjulene automatisk utladet til denne verdien uten at man trenger å gjøre noe mer. Avhengig av batterienes ladetilstand kan denne prosessen ta flere timer. Den gjenværende utladingstiden vises i appen. Du kan fortsatt bruke e-motion under utladingen. Du kan avslutte prosessen når som helst. Du gjør det ved å trykke på stoppknappen.

Dersom ladetilstanden allerede er under 30 % når du starter utladingsfunksjonen, blir du informert om dette i appen.

- Flymodus: Før en flyreise anbefales det å sette e-motion-hjulene i "Flymodus". Dermed sørger man for at hjulene ikke blir slått på i vanvare. Dessuten blir Bluetooth-modulen i hjulene fullstendig deaktivert.

Du aktiverer flymodus ved å trykke på den tilhørende **START-knappen**. Flymodus er da aktiv.

Hjulene kan da ikke lenger slås på med ECS-fjernkontrollen eller smarttelefonen. For å slå av flymodus går du frem som beskrevet i bruksanvisningen for e-motion M25:

Trykk på på-/av-knappen i hjulnavet i minst 10 sekunder. Alle de fem elementene i LED-indikatoren lyser rødt i 5 sekunder. Slipp deretter på-/av-knappen, og trykk den inn på nytt innen 5 sekunder.

Flymodus er da deaktivert. Hjulene er imidlertid fortsatt slått av. De kan slås på ved å trykke inn knappen på nytt.

- Forberede batteriene for lagring: Dersom e-motion ikke skal brukes på en god stund, bør batteriene i drivhjulene ikke være ladet helt opp eller være ladet helt ut. Det ideelle er en opplading på 65 %. Det gir en optimal levetid når e-motion-batteriene lagres.

Ved å trykke på de aktuelle **"Start"-knappene** blir hjulene automatisk utladet til denne verdien uten at man trenger å gjøre noe mer. Avhengig av batterienes ladetilstand kan denne prosessen ta flere timer. Den gjenværende utladingstiden vises i appen. Du kan fortsatt bruke e-motion under utladingen. Du kan avslutte prosessen når som helst. Du gjør det ved å trykke på stoppknappen.

Dersom ladetilstanden allerede er under 65 % når du starter utladingsfunksjonen, blir du informert om dette i appen.

### Funksjoner i Mobility Plus-pakken (ekstra kostnad)



### easyNavi

Via menybrynet kommer du til menybrynet **easyNavi**. Med denne funksjonen kan du navigere til et mål du selv velger via utelukkende hindringsfrie ruter.

- Startstedangivelse: Angi ønsket sted i startfeltet. Dersom du ikke angir noe, blir det aktuelle startstedet funnet ved hjelp av GPS.
- Angi ønsket målsted i målfeltet
- Velg alternativet "Planlegg rute". Du blir nå vidt den ideelle, hindringsfrie ruten, inkludert avstanden og beregnet kjøretid
- For å starte navigeringen, trykker du på Start-knappen
- Du kan slå talte instruksjoner på eller av etter ønske i menybrynet **Innstillinger** (side 71)
- I tillegg har du mulighet til å laste inn prefabrikerte GPX-data i easyNavi-systemet. Velg funksjonen GPX-import med knappen, og angi kilden for GPX-dataene




## Cruise

Via meny symbolet kommer du til meny punktet "Cruise". Med funksjonen Cruise-modus kan du kjøre lengre strekninger uten å måtte betjene gripedekkene hele tiden.

- Aktivering: Trykk på **PÅ-knappen** som hører til Cruise-modus for å slå denne modusen på
- Fra en hastighet over 2 km/t blir denne modusen da automatisk aktivert og hastigheten automatisk opprettholdt. e-motion holder den angitte hastigheten også i oppover- og nedoverbakker. En maksimal helling på 6 grader (10,5 %) ved en maksimal brukervekt på 150 kg (hhv. en systemvekt på 190 kg) skal ikke overskrides. Forutsetningen er at batteriene er ladet opp til minst 10 %. Denne verdien er uavhengig av anvendt hjulstørrelse på e-motion.

Ved lavere bruker- eller systemvekt kan Cruise-modus også brukes under brattere forhold. Dersom du i enkelte tilfelle ikke er sikker på om det er trygt å kjøre en strekning med Cruise-modus, kontakter du Alber Service-senteret.

- For å styre forsinker du en av de to griperingene til ønsket retningskorrektur er oppnådd.
- For å aksellerere betjener du griperingene på nytt til ønsket cruisehastighet er nådd. Den blir da automatisk opprettholdt.
- Alternativt har du mulighet til å tilpasse hastigheten i trinn på 0,1 km/t med tastene **+** og **-**.
- For å deaktivere Cruise-modus trekker du begge griperingene kraftig mot kjøreretningen (bremsing). e-motion er da igjen i vanlig driftsmodus. En hastighet på over 2 km/t aktiverer Cruise-modus igjen automatisk.
- Deaktivering: Trykk på **AV-knappen** som hører til Cruise-modus for å slå denne modusen av
- Når du har slått på Cruise-modus, vises dette symbolet  i topplinjen i appen.

Før du bruker Cruise-modus bør du først gjøre deg fortrolig med kjøreegenskapene i trygge og farefrie omgivelser. Få en følelse for bruk av kontinuerlig hastighet, hvordan du inn-

leder retningsendringer ved kontinuerlig hastighet, hvordan du akselererer til en høyere kontinuerlig hastighet, hvordan du bremser og hvordan du forholder deg ved nødstopp.

Du bør ha prøvd ut og innøvd disse grunnleggende kjøresituasjonene før du beveger deg på offentlig vei.

Når Cruise-modus er aktivert bør hendene dine alltid være plassert i nærheten av gripedekkene slik at du kan foreta retningsendringer og stoppe rullestolen i tide.

Slå alltid av Cruise-modus ved stillstand og under kjørepauser for å unngå å aktivere funksjonen i vanvare.

Cruise-modus skal bare aktiveres av den personen som sitter i rullestolen. Uvedkommende personer som ikke har kjennskap til Cruise-modus-funksjonen skal verken aktivere eller bruke denne funksjonen.

For at startbevegelsen via gripedekkene skal kunne tolkes retningsmessig riktig, må hjulene være korrekt montert på høyre og venstre side. Bruk klistremerkene (V/H) som følger med leveransen for å merke hjulene korrekt (fra rullestolbrukerens synspunkt). Dersom Cruise-modus ikke fungerer, foretar du et hjulbytte V/H.

Bruk aldri parkeringsbremsen på rullestolen for å foreta retningsendringer under kjøring i Cruise-modus. Bremsene på rullestolen er parkeringsbremses som skal holde rullestolen i parkeringsposisjon, de er ikke driftsbremses. Bruk utenom parkering er bare tillatt i nødsfall.

Hold alltid øye med kjørebanelen foran deg. Ved hindringer kan styrehjulene på rullestolen bli blokkert, noe som kan føre til fall med alvorlige skader. For å unngå farlige situasjoner skal fortauskanter bare forseres når Cruise-modus er slått av.

Bruk av Cruise-modus på farlige steder er ikke tillatt. Spesielt gjelder dette: Kaimurer, brygger og fortøyningssteder, veier og steder langs vann, usikrede brygger og demninger. Smale veier, stigninger (f.eks. ramper og oppkjørseler), smale stier i skråninger, fjellveier. Smale og / eller skrånende veier ved hovedtrafikkårer og -sideveier eller i nærheten av stup. Kjørestrekninger som er dekket av løv, snø eller is. Ramper og løfteutstyr på kjøretøyer.

Feilaktig bruk vil bli betraktet som misbruk av enheten. Alber fraskriver seg ethvert ansvar for skader som skyldes slikt misbruk.

## 4. ALLE FUNKSJONENE I DETALJ



### Hastighet

Via menysymbolet kommer du til menyunktet **Hastighet**. Her kan du velge mellom en maksimal støttehastighet på 6 km/t eller 8,5 km/t.

- Trykk på **PÅ-knappen** for å stille den maksimale støttehastigheten på 8,5 km/t
- Trykk på **AV-knappen** for å stille den maksimale støttehastigheten på 6 km/t

Uavhengig av valgt kjøreprofil blir den maksimale støttehastigheten bare nådd i støttenivå 2.

**Viktig informasjon:** Ved aktivering av 8,5 km/t blir støttenivå 2 automatisk aktivert. For å veksle mellom støttenivåene må det benyttes fjernkontroll eller mobility app.



Spesialforhandleren kan eventuelt redusere den maksimale støttehastigheten ved programmering. I så fall det ikke mulig å innstille den maksimale støttehastigheten under dette menyunktet. Kontakt spesialistforhandleren hvis du er i tvil.



Hvis du øker støttehastigheten fra 6 km/t til 8,5 km/t må du være oppmerksom på trafikkreglene som gjelder i de enkelte land.



### Fjernkontroll

Via menysymbolet kommer du til menyunktet **Fjernkontroll**. Med denne funksjonen kan du fjernstyre e-motion, for eksempel for å parkere rullestolen når du ikke sitter i den.

- Angi den firesifrede PIN-koden du anga første gang du koblet smarttelefonen din til e-motion (side 70).
- Velg styringsmåte ved hjelp av de motsvarende knappene: **Bevegelse**  gir mulighet til å styre e-motion ved å vippe på smarttelefonen. Med alternativet **Styrespak**  kan du bruke fingeren for å styre ved hjelp av den virtuelle styrespaken som vises i appen.

- Med skyveregulatoren nedenfor velger du hastighet for fjernkontrollfunksjonen. Når regulatoren skyves til høyre øker hastigheten til fjernkontrollfunksjonen. Når regulatoren skyves til venstre reduseres hastigheten til fjernkontrollfunksjonen.
- Start fjernkontrollfunksjonen ved å trykke på startknappen . Du kan nå fjernstyre e-motion med den virtuelle styrespaken eller ved å vippe på smarttelefonen.
- Du avslutter funksjonen ved å trykke på stoppknappen 

Det er bare tillatt å fjernstyre rullestolen ved hjelp av fjernkontrollfunksjonen når ingen sitter i den.

Vær oppmerksom på hindringer i nærheten, og unngå kollisjoner. Ikke bruk funksjonen på trang plass, og utelukkende innendørs.

Når fjernkontrollfunksjonen er aktiv, blir den maksimale hastigheten av sikkerhetsgrunner redusert til 2 km/t, uavhengig av innstilt støttenivå. Motorkraften er redusert til 10 % per hjul.

Med tunge rullestoler på svært lodne tepper, og på ramper, kan det hende at det ikke er mulig å bruke fjernkontrollfunksjonen.

Dersom hjulene ikke er satt riktig på vil retningene forover/bakover samt venstre og høyre bli byttet om. Bruk i så fall funksjonen Bytt hjul (side 70), og fest klistremerket "V" på venstre hjul og "H" på høyre hjul hvis du ikke har gjort det ennå.

Dersom du har glemt eller mistet PIN-koden, må du koble til på nytt (se side 70).

## 5. PROGRAMVAREOPPDATERINGER

### Programvareoppdateringer

Når en ny versjon av e-motion Mobility-appen er tilgjengelig, vises dette i Google Playstore eller Apple Appstore. Sørg for å stille inn kontoen din på hhv. Google Playstore eller Apple Appstore slik at du mottar oppdateringer og kan installere dem.

Dessuten sjekker e-motion Mobility-appen regelmessig om en ny versjon av hjulprogramvaren for e-motion er tilgjengelig. Når en ny programvareoppdatering er tilgjengelig, blir du informert om dette, og ledet gjennom oppdateringsprosessen av Mobility-appen.

## 6. SIKKERHETSINSTRUKSJONER

### Generelle sikkerhetsinstruksjoner for e-motion Mobility-appen

La deg ikke bli distrauert av appen mens du kjører med e-motion. Under kjøring med e-motion skal hendene være i nærheten av gripedekkene. Hold alltid øye med veistrekingen.

Ved behov kan rullestolholderen for ECS-fjernkontrollen, som fås som ekstrautstyr, også brukes for smarttelefonen din. Egnetheten til smarttelefonen må sjekkes i hvert enkelt tilfelle. Alber kan ikke holdes ansvarlig for mobiltelefoner som skades i ECS-holderen.



**Alber GmbH**

Vor dem Weißen Stein 21  
72461 Albstadt  
Telefon 07432 2006-0  
Telefax 07432 2006-299  
info@alber.de